**PROJETO UM ALMOÇO POR DIA**

**ANO: 2021**

Caríssimos Elia e Maurizio, Jovens da Associação Jovens no Mundo e benfeitores,

Conforme podemos acompanhar nos noticiários, o Brasil tem passado por um período verdadeiramente lamentável e forte de doença e mortes e contaminações devido a COVID-19 e suas variantes.

Já passamos de 350.000,00 mortes, infelizmente. Parece que não vemos futuro à frente!

Seguimos, em meio a este desastre, trabalhando muito atendendo as mais de 460 famílias em parceria com a Associação Jovens no mundo-Itália/Milão. Há tempos que estamos totalmente envolvidas com tantas situações difíceis e redobrando nossos trabalhos voltados para a Assistência Social.

Infelizmente, tantas mulheres do Projeto Donna estão com depressão, passando por fortes situações de ansiedade... a situação dos adolescentes e jovens carentes também não é das melhores, estes são nossa maior preocupação.

Com toda esta situação, as aulas nas escolas estão suspensas presencialmente e sendo executadas de forma remota. No entanto, nossos adolescentes e jovens da periferia não tem acesso à internet o suficiente, nem aparelho adequado para seguirem estudando online. Além disso, há um altíssimo grau de déficit de aprendizagem por não conseguirem seguir as aulas online e de comprar tantas cópias de matérias enviadas pela escola.

Estamos percebendo um prejuízo sem cálculo para a aprendizagem das nossas crianças. Ainda assim, não temos previsão de quando os professores serão vacinados para que as atividades escolas retornem em modo presencial.

Não obstante, seguimos nossos trabalhos, agora com a implantação do Projeto proposto pela Associação: **UM PASTO PER GIORNO**, que, com certeza, fará uma grande diferença no cuidado destas crianças e adolescentes.

Agradecemos a Associazione Giovanni Nel Mondo por continuar nos possibilitando desenvolver nossa missão nesta região tão carente e marginalizada. Sem o apoio da Associação Jovens no Mundo, com certeza nossas maiores atividades não seriam possíveis.

Nosso agradecimento a vocês, Jovens, na pessoa da Elia e do Maurizio. Nosso muito obrigada!

Desde já desejamos a todos saúde, paz e serenidade nestes tempos difíceis!

Cordialmente,

Ir. Adriana Simões Corrêa,

Do Instituto das Filhas de Maria Imaculada.

**TRADUZIONE**

**ANNO 2021: PROGETTO “UN PASTO AL GIORNO”**

Carissimi Elia e Maurizio, giovani dell’Associazione Giovani nel Mondo e benefattori,

come possiamo vedere dai nostri giornali, il Brasile sta attraversando un periodo veramente difficile e pieno di dolore, morte e contagi dovuti al Covid-19 ed alle sue varianti.

Purtroppo abbiamo già superato i 350.000 morti e sembra che nonci sia un futuro.

In mezzo a questo disastro continuiamo ad assistere più di 460 famigliegrazie anche alla collabirazione con l’Associazione Giovani nel mondo (Milano-Italia).

Già da parecchio tempo siamo completamente coinvolte in tante situazioni difficili ed abbiamo incrementato molto le nostre attività rivolte all’Assistenza Sociale.

Purtroppo tante donne del Progetto Donna stanno attraversando situazioni di depressione, con momenti di forte ansia, ma la situazione più preoccpante per noi è quella di adolescenti e giovani in stato di grave necessità.

Con tutta questa situazione, nelle scuole le lezioni in presenza sono sospese e viene attuata la didattica a distanza, ma purtroppo i nostri adolescenti e giovani della periferia non hanno accesso ad internet e talvolta non hanno neppure apparecchiature adeguate per lo studio on-line.

Oltre a questo, c’è un altissimo deficit di apprendimento, dovuto alla difficoltà di seguire le lezioni on-line ed all’impossibilità di stampare o di comprare le tante copie di materiali inviati dalla scuola.

Stiamo percependo grosse difficoltà di apprendimento per i nostri bambini, ma non possiamo prevedere quando i professori saranno vaccinati e le attività scolastiche potranno tornare in presenza.

Ciò nonostante continuiamo con le nostre attività, ora anche con l’implementazopne del Progetto “UN PASTO AL GIORNO”che sicuramente farà la differenza nell’assistenza di questi bambini e adolescenti.

Ringraziamo l’Associazione Giovani nel mondo per continuare a darci la possibilità di svolgere la nostra missione in questa regione tanto povera ed emarginata.

Senza l’aiuto dell’Associazione Giovani nel mondo, certamente le nostre principali attività non sarebbero possibili.

Il nostro grande GRAZIE a voi dell’Associazione, rappresentati da Elia e Maurizio.

Auguriamo a tutti salute, pace e serenità in questi tempi difficili!

Cordialmente,

Suor AdrianaSimoes Correa

Istituto Figlie di Maria Immacolata

I